

IMPRESSION



Structure	Dalle à velours coupé Cross-Over	Envers	Bitume	Dimensions
Construction	Carpet in tiles, Cross-Over Cut pile	Backing	Bitumen	Width
Herstellungsverfahren	Getuftete Fliese, Velours Cross-over cut	Rückenausstattung	Bitumen	Lieferbreite
Fabricagemetode	Tapijtegels, Cross Over, gesneden pool	Rug	Bitumen	Breedte
Descripción	Moqueta en loseta, fibra cortada Cross-Over	Soporte	Betún	Medidas
Struttura	Quadrotta a velluto struttura Cross-Over	Sottofondo	Bitume	Dimensioni
Struktura	Plytka o runie strzyzonym typu Cross-Over	Podklad	Bitum	Wymiary
Composition	100% Polyamide	Comportement au feu	Bfl-s1 - libre sur ciment	Nombre de dalles par carton / cartons par palette
Pile material	100% Polyamid	Fire resistance	Bfl-s1 - free-floating on cement	Number of tiles per box / boxes per pallet
Polmaterial	100% Polyamid	Brennverhalten	Bfl-s1 - schwimmend auf Zement	Anzahl der Fliesen pro Karton / Kartons pro Palette
Poolmateriaal	100% Polyamide	Brandgedrag	Bfl-s1 - zwevend op cement	Aantal tegels per doos / dozen per pallet
Composició	100% Poliamida	Clasificación al fuego	Bfl-s1 - libre flotación en cemento	Losetas por caja / cajas por palet
Composizione	100% Poliammide	Comportamento al fuoco	Bfl-s1 - libero su cemento	Numero di quadrotte per scatola / scatole per palette
Skład runa	100% Poliamid	Trudnozapalnosć	Bfl-s1 - luzem na podlozu betonowym	Liczba plytek w kartonie / kartonow na palecie

Poids de velours		Classement		Nombre de coloris
Pile weight		Wear Classification		Colours
Poleinsatzgewicht		Beanspruchung	Classe 23/32 LC2	Erhältliche Farben
Poolinzelmasse		Gebrauchsklasse	PRODIS N 73B2CCB7	Kleurenaantal
Peso fibra	830 g/m	Clasificación	GUT N 23111	Cantidad de colores
Peso felpa		Classificazioni	AgBB N Z 156 601 605	Numero colori
Gramatura		Klasyfikacja		Liczba kolorow

Poids total - NF ISO 8543		Stabilité dimensionnelle - NF EN 986		Pose / Entretien / Traitement
Total weight		Dimensional stability		Laying / Cleaning / Treatment
Gesamtgewicht		Dimensionsstabilität		Verlegehinweis / Reinigung / Behandlung
Totaal gewicht		Dimensionele stabiliteit		Plaatsinstructie / Reiniging / Onderhoud
Peso total	4340 g/m	Stabilidad dimensional	≤ 0,20%	Instalación / Mantenimiento / Tratamiento
Peso totale		Stabilità dimensionale		Posa / Manutenzione / Trattamenti
Masa całkowita		Stabilnosc wymiarowa		Układanie / Utrzymanie w czystosci / Impregnacja

Epaisseur totale - NF ISO 1765		HQE	Ce produit répond parfaitement à 8 des 14 cibles	
Total thickness		HQE	This product meets perfectly 8 from the 14 targets	
Gesamtdicke		HQE	Dieses Produkt erfüllt 8 von den 14 Zielen	
Totale massa		HQE	Dit product beantwoordt aan 8 van de 14 doelstellingen.	
Altura total	7,7 mm	HQE	Este producto responde perfectamente a 8 de los 14 objetivos	
Spessore totale		HQE	Questo prodotto risponde perfettamente a 8 di 14 target	
Wysokosc całkowita		HQE	Ten produkt odpowiada 8 z 14 kryteriow	

Hauteur du velours - NF ISO 1766		Isolation aux bruits d'impacts - NF EN ISO 140-8		
Pile height		Impact sound insulation		
Polhöhe		Trittschalldämmung		
Poolhoogte		Geluidsreductie	ΔLw 24 dB	
Altura fibra	4,4 mm	Aislamiento a los ruidos de impactos		
Spessore felpa		Rumore all'impatto		
Wysokosc runa		Izolacja hałasu uderzeniowego		

Jauge - Serrage (points) - Densité - NF ISO 1763		Absorption aux bruits aériens - NF EN ISO 11654		
Gauge - Rows (points) - Tufts		Sound absorption		
Teilung - Stiche (points) - Noppenzahl	1/10	Schallabsorptionsgrad		
Rijen - Deling (points) - Noppenaantal	53 p	Geluidsabsorptie	α _{0,15}	
Galga - Densidad (puntos)	209350 p/m	Absorción de los ruidos aéreos		
Scartamento - Serraggio (punti) - Densità felpa		Izolacione acustica		
Zaciesnienie - rozstaw igiel (punkty) - Gestosc		Pochlanianie dzwieku		

f/Hz	125	250	500	1000	2000	4000
α ₅	0,02	0,02	0,07	0,18	0,28	0,37

NOUVEAU ! NEW ! NEU ! NIEUW ! NUEVO ! NUOVO ! NOWY !

BALSAN flashcode

Plus d'informations disponibles à partir de votre smartphone avec une connexion 3G :

- 1 Téléchargez gratuitement le lecteur de QRCode sur le site web du fabricant de votre smartphone.
- 2 Lancez le lecteur de QRCode et approchez la caméra du flashcode.
- 3 Sur certains smartphones, elle le détecte automatiquement. Sur d'autres, il faut le photographier.
- 4 Accédez à la page : www.balsan.com/impression

Additional information is available on your smartphone using a 3G connection:

- 1 Download the QRcode reader for free from your smartphone manufacturer's web site.
- 2 Start the QRcode reader and bring the smartphone camera close to the flashcode.
- 3 On some smartphones, the code will be detected automatically. On others, you will need to take a photo.
- 4 Open up the page : www.balsan.com/EN/impression



BALSAN se réserve le droit de modifier les caractéristiques de ce produit tout en conservant les mêmes qualités techniques. Dans le cadre d'une utilisation professionnelle, il est fortement conseillé d'utiliser des coloris moyens et foncés pour les pièces à grand trafic. De légères variations de coloris peuvent être observées entre les différents bains de teinture.

BALSAN reserves the right to modify the characteristics of this product while keeping the same technical properties. In the context of business use, we strongly recommend the use of darker colours for heavy traffic areas. Slight differences in colour may occur between different dye baths.

BALSAN behält sich das Recht vor, die Beschaffenheit dieses Artikels zu verändern, dabei jedoch die gleichen technischen Eigenschaften beizubehalten. In gewerblich stark beanspruchten Räumen empfehlen wir mittlere bis dunkle Farben. Zwischen den verschiedenen Farbbädern kann es zu leichten Farbabweichungen kommen.

Balsan behoudt zich het recht voor de kenmerken van het product te wijzigen, weliswaar met behoud van de technische eigenschappen. Bij project toepassing, adviseren we sterk het gebruik van donkere kleuren voor zwaar belopen omgevingen. Er kan een lichte variatie in kleur optreden tussen de verschillende kleurbaden.

Balsan se reserva el derecho a modificar las especificaciones arriba referenciadas. En el contexto de uso industrial o comercial, recomendamos los colores oscuros para las zonas de tráfico intenso. Se pueden observar ligeras variaciones de color entre los distintos baños de tinte.

Balsan si riserva il diritto di modificare le caratteristiche del prodotto in qualsiasi momento mantenendo la stessa qualità tecnica. Per l'uso di tipo contract si consigliano colori melangati per le zone ad altro traffico. Tra i diversi bagni di tintura si possono osservare leggere variazioni di tinta.

Firma BALSAN zastrzeża sobie prawo do modyfikacji parametrów produktu przy zachowaniu jego właściwości technicznych. Przy zastosowaniu obiektowym usilnie zalecamy użycie ciemniejszych kolorów do pomieszczeń o dużym natężeniu ruchu. Pomiedzy roznyimi kąpielami barwiącymi mogą wystąpić drobne różnice w odcieniach.



EN 14241



EN 1307

Edition : 01/02/2012



Made in France